

Owner's Manual

WHAMMY DT
[Dansk]

Garanti

Vi hos DigiTech® er meget stolte af vores produkter og back-up hver af dem, vi sælger, med følgende garanti:

1. Registrer venligst online på www.digitech.com inden for ti dage efter købet for at validere denne garanti. Denne garanti er kun gyldig i USA.
2. DigiTech garanterer, at dette produkt, når det købes nyt fra en autoriseret amerikansk DigiTech-forhandler og udelukkende bruges i USA, er fri for defekter i materialer og udførelse under normal brug og service. Denne garanti er kun gyldig for den oprindelige køber og kan ikke overdrages.
3. DigiTechs ansvar under denne garanti er begrænset til reparation eller udskiftning af defekte materialer, der viser tegn på defekt, forudsat at produktet returneres til DigiTech MED RETURNERINGSKODKENDELSE, hvor alle dele og arbejdskraft vil være dækket op til en periode på et år. Et returautorisationsnummer kan fås fra DigiTech på telefon. Virksomheden er ikke ansvarlig for eventuelle følgeskader som følge af produktets brug i nogen kredsløb eller samling.
4. Købsbevis anses for at være forbrugerens ansvar. En kopi af den originale købskvittering skal leveres til enhver garantiservice.
5. DigiTech forbeholder sig retten til at foretage ændringer i design eller foretage tilføjelser til eller forbedringer af dette produkt uden at pådrage sig nogen forpligtelse til at installere det samme på tidligere fremstillede produkter.
6. Forbrugeren mister fordelene ved denne garanti, hvis produktets hovedenhed åbnes og ændres af andre end en certificeret DigiTech-tekniker, eller hvis produktet bruges med AC-spændinger uden for det område, som producenten har foreslået.
7. Ovenstående er i stedet for alle andre garantier, udtrykte eller underforståede, og DigiTech hverken påtager sig eller autoriserer nogen person til at påtage sig nogen forpligtelse eller ansvar i forbindelse med salget af dette produkt. DigiTech eller dets forhandlere kan under ingen omstændigheder holdes ansvarlige for særlige skader eller følgeskader eller for nogen forsinkelse i udførelsen af denne garanti på grund af årsager uden for deres kontrol.

BEMÆRK: Oplysningerne i denne manual kan til enhver tid ændres uden varsel. Nogle oplysninger i denne vejledning kan også være unøjagtige på grund af udokumenterede ændringer i produktet eller operativsystemet, siden denne version af vejledningen blev færdiggjort. Oplysningerne i denne version af brugervejledningen erstatter alle tidligere versioner.

Tillykke med købet af din nye Whammy™ DT Pedal. Da DigiTech opfandt Whammy-pedalen, var det den mest revolutionerende og innovative pedal til at slå guitaren siden wah wah. Vi har nu taget Whammy-innovationen endnu længere med introduktionen af Whammy DT. Whammy DT tilbyder de samme fantastiske Whammy-effekter som den originale Whammy, men tager din lyd til et helt nyt niveau ved at tilføje:

- Yderligere Whammy-effekter
- Drop Tune og Raised Tuning effekter til øjeblikkelig polyfonisk genindstilling af din bas eller guitar
- Momentan switch for hammer-on/pull-off effekter
- Omskiftelig True Bypass- og DSP Bypass-tilstande
- Fodkontakt-indgangsstik til håndfri betjening med den valgfrie FS3X-fodkontakt

Selvom Whammy DT har en ekstremt intuitiv brugergrænseflade, vil denne brugervejledning hjælpe dig med at forstå Whammy DT-funktionerne og give dig mulighed for at få mest muligt ud af dit køb i de kommende år.

Inkluderede varer

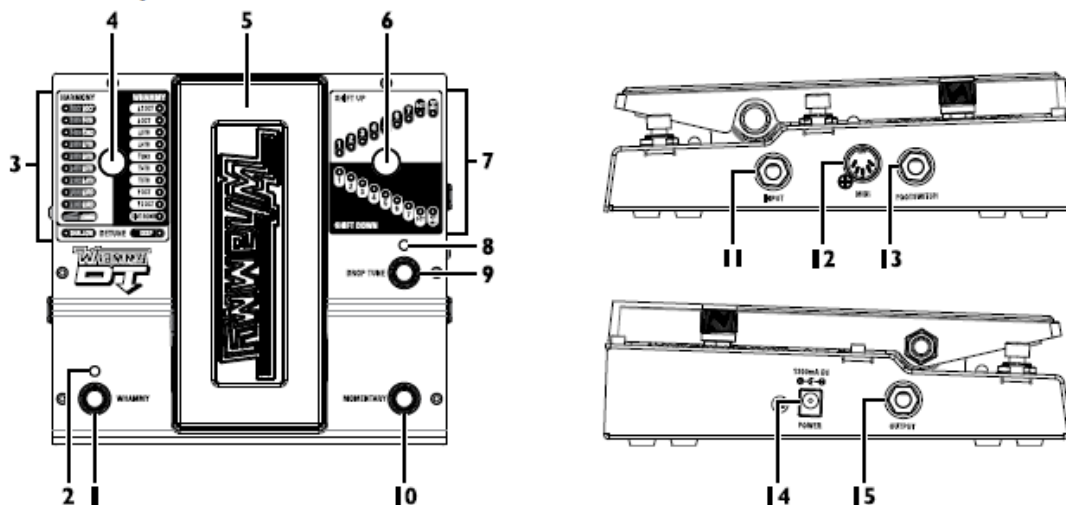
Den største omhu blev udvist, mens din Whammy DT blev fremstillet. Alt skal være inkluderet og i perfekt stand. Før du går i gang, skal du sørge for, at følgende elementer er inkluderet:

- Whammy DT Pedal
- Strømforsyning
- Brugervejledning
- Garantiregistreringsinformationskort

Hvis der mangler noget, skal du straks kontakte fabrikken. Brug venligst et øjeblik på at udfylde dit garantikort. Det er din sikkerhed, hvis der skulle opstå et problem med din Whammy.

GUIDED TOUR

Detailed Description

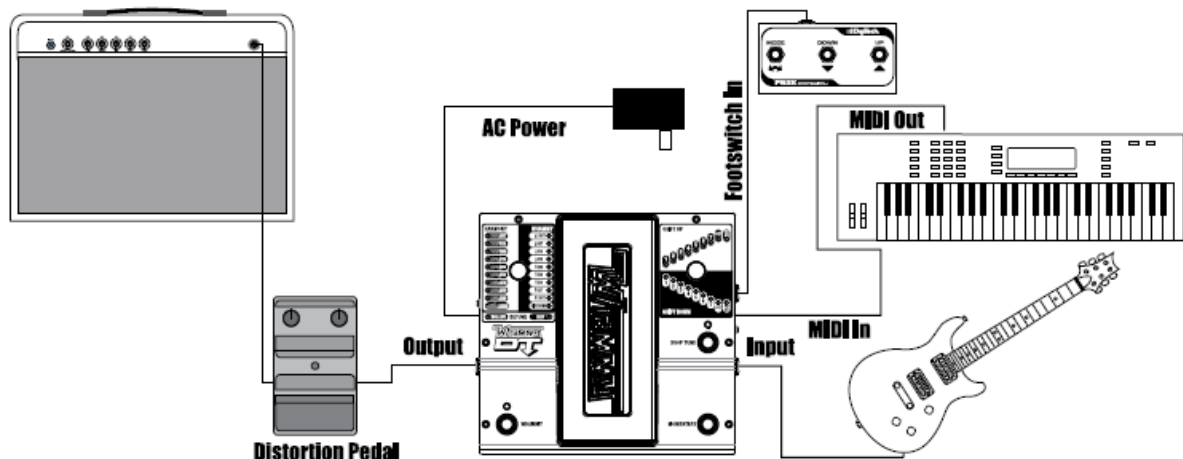


1. WHAMMY Effect Switch: Denne switch tænder og slukker Whammy, Harmony eller Detune effekten.
2. Whammy Effect Status LED: Denne LED lyser for at angive, at Whammy, Harmony eller Detune effekten er tændt. Når Whammy-effekten omgås, vil denne LED være slukket.
3. Whammy LED'er: En af disse LED'er vil lyse, når en Harmony, Whammy eller Detune effekt er valgt. Harmony-effekter har et tørt signal tilføjet til effektsignalet. Whammy- og Detune-effekter har ikke tørt signal tilføjet til effektsignalet.
4. Whammy-effektvælgerknap: Denne knap bruges til at vælge Whammy (bøjning), Harmony-intervaller eller Detune-område styret af udtrykspedalen.
5. Expression Pedal: Denne pedal bruges til at styre tonehøjden for den valgte Harmony-, Whammy- eller Detune-effekt. At vippe den fremad (tå ned) øger mængden af tonehøjdebøjning, mens rygning tilbage (tå op) mindsker mængden af tonehøjdebøjning.
6. Drop Tune-effektvælger: Denne knap vælger skiftintervallet for Drop Tune-effekten.
7. Drop Tune LED'er: En af disse LED'er vil lyse, når en Drop Tune effekt er valgt.
8. Drop Tune Effect Status LED: Denne LED lyser for at angive, at Drop Tune effekten er tændt. Når Drop Tune-effekten omgås, vil denne LED være slukket.
9. DROP TUNE-effektkontakt: Denne knap slår Drop Tune-effekten til og fra.
10. MOMENTARY-kontakt: Denne kontakt slår et øjeblik for Drop Tune-effekten til eller fra for at skabe hammer-on- og pull-off-stilskifteeffekter.
11. Instrumentindgang: Tilslut dit instrument til dette stik.
12. MIDI-input: Tilslut enhver ekstern MIDI-enhed til dette stik med det formål at fjernstyre Whammy.
13. Fodkontaktindgang: En valgfri FS3X fodkontakt kan tilsluttes her for valg af håndfri effekt (se side 17 for mere information).
14. Strømindgang: Tilslut den medfølgende strømforsyning til dette stik. Brug ikke anden strømforsyning end den medfølgende strømforsyning.
15. Output Jack: Dette stik indeholder en blanding af dit tørre guitarsignal og det tonehøjdeforskudte signal produceret af Whammy.

Oprettelse af forbindelser

Whammy DT pedalen er ekstrem nem at sætte op og bruge. Følg disse trin for at komme i gang.

1. Tilslut dit instrument til instrumentets indgangsstik.
2. Tilslut fra Whammy's Output Jack til din foretrukne distortion-pedal eller til din forstærker.
3. Tilslut fra MIDI-udgangen fra en MIDI-controller til MIDI-indgangen på Whammy'en, hvis det ønskes.
4. Tilslut strømforsyningen mellem en stikkontakt og strømstikket på Whammy.
5. Tænd for din forstærker og juster lydstyrken til det ønskede niveau.
6. Brug WHAMMY- og DROP TUNE-fodkontakterne til at aktivere de ønskede effekter, og drej derefter WHAMMY- og DROP TUNE-knapperne for at vælge de ønskede effekter.



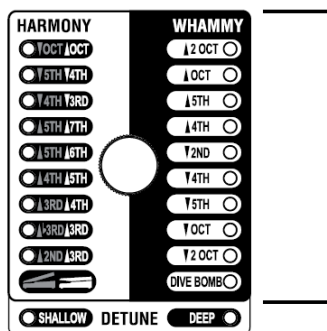
Effekter

Whammy DT er en kraftfuld pitch shifting pedal, der tilbyder både Drop og Raised re-tuning af dit instrument og klassiske Whammy pitch bending effekter på samme tid. Den venstre side af pedalen giver dig mulighed for at vælge mellem en af de traditionelle Whammy-effekter: Whammy, Harmony og Detune; Expression Pedal vil derefter styre bøjningen af den valgte Whammy-effekt. Den højre side af pedalgrænsefladen styrer indstillingerne Drop Tuning (Shift Down) og Raised Tuning (Shift Up).

Whammy effekter

Denne gruppe af effekter vil bøje dit indkommende signal enten op eller ned afhængigt af den effektindstilling, du har valgt. Når ekspressionspedalen vippes frem og tilbage, vil signalet bøjes fra den oprindelige input-pitch (toe up) til den tonehøjde, der er specificeret af den valgte effektindstilling (toe down). Denne effekt kan bruges i kombination med Drop Tune-effekten.

Whammy-effekter inkluderer:



Whammy Presets

2 OKT OP – Bøjer din input tone to oktaver op.

1 OKT OP – Bøjer din inputtone en oktav op.

5TH UP – Bøjer inputtonen 7 halvtoner (5. interval) op.

4TH UP – Bøjer inputtonen 5 halvtoner (4. interval) op.

2ND DN – Bøjer inputtonen 2 halvtoner (2. interval) ned.

4TH DN – Bøjer inputtonen 5 halvtoner (4. interval) ned.

5TH DN – Bøjer inputtonen 7 halvtoner (5. interval) ned.

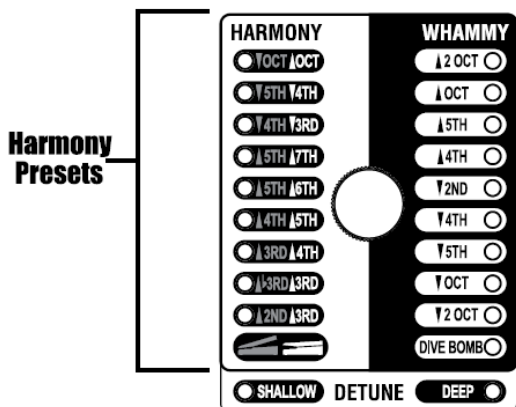
1 OKT DN – Bøjer din inputtone en oktav ned.

2 OCT DN – Bøjer din inputnote to oktaver ned.

DIVE BOMB – Bøjer din inputnote tre oktaver ned.

Harmoni effekter

Denne gruppe af effekter tilføjer en harmoni til dit indkommende signal. Både harmonitonen og indgangssignalet blandes sammen, som om to guitarere spillede samtidigt. Mens du vipper pedalen frem og tilbage, bøjes harmonitonen mellem to intervaller, der er angivet af den valgte effektindstilling, men indgangssignalet forbliver uændret. Denne effekt kan bruges i kombination med Drop Tune-effekten. Harmonieffekter omfatter:



OCT DN/OCT UP – Bøjer harmonien mellem en oktav under (toe up) og en oktav over (toe down) inputtonen.

5TH DN/4TH DN – Bøjer harmonien mellem en kvint (tå op) og en fjerde (tå ned) under inputtonen.

4TH DN/3RD DN – Bøjer harmonien mellem en kvart (tå op) og en mindre terts (tå ned) under inputtonen.

5TH UP/7TH UP – Bøjer harmonien mellem en kvint (tå op) og en dominerende septim (tå ned) over inputtonen.

5TH UP/6TH UP – Bøjer harmonien mellem en kvint (tå op) og en sjette (tå ned) over inputtonen.

4TH UP/5TH UP – Bøjer harmonien mellem en kvart (tå op) og en kvint (tå ned) over inputtonen.

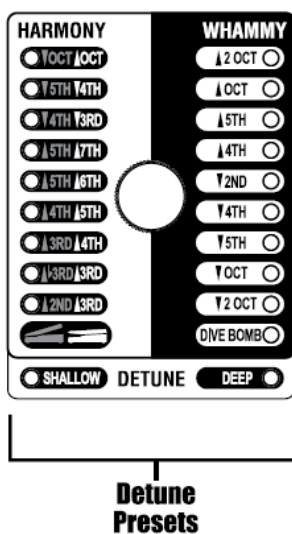
3RD UP/4TH UP – Bøjer harmonien mellem en terts (tå op) og en fjerde (tå ned) over inputtonen.

MIN 3RD UP/3RD UP – Bøjer harmonien mellem en mol terts (tå op) og en dur terts (tå ned) over inputtonen.

2ND UP/3RD UP – Bøjer harmonien mellem en anden (tå op) og en tredje (tå ned) over inputtonen.

Detune effekter

Denne gruppe af effekter opretter en kopi af dit inputsignal, skifter tonehøjden for det kopierede signal og blander det tilbage med det originale signal. Når ekspressionspedalen vippes frem og tilbage, ændres mængden af dette detunede signal. Med pedalen i positionen tå op, høres kun det originale tørre signal. Når pedalen vippes fremad, blandes det afstemte signal med det tørre signal. Denne effekt kan bruges i kombination med Drop Tune-effekten. Detune-effekterne inkluderer:

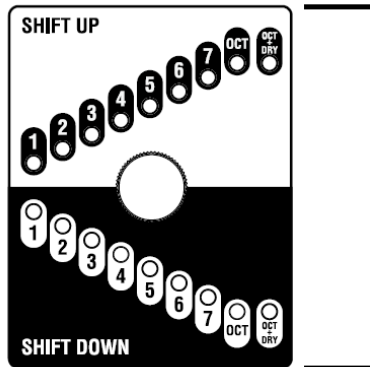


SHALLOW – Det kopierede signal afstemmes lidt fra den originale tonehøjde.

DEEP – Det kopierede signal er væsentligt afstemt fra den originale tonehøjde.

Drop Tune-effekter

Denne gruppe af effekter giver dig mulighed for at transponere (skifte) dit instrument op eller ned - med en rækkevidde på en oktav i hver retning - for øjeblikkelig drop-tuning eller hævet tuning-simulering. Octave + Dry-effekterne skaber en 12-strengs guitarsimulering. Denne effekt kan bruges i kombination med Whammy-, Harmony- eller Detune-effekten. Drop Tune-effekter inkluderer:



Drop/Capo Presets

SHIFT UP

OCT + DRY – Transponerer guitarsignalet op 1 oktav og tilføjer tørt signal.

OCT – Transponerer guitarsignalet op 1 oktav.

7 – Transponerer guitarsignalet op 7 halvtoner.

6 – Transponerer guitarsignalet op 6 halvtoner.

5 – Transponerer guitarsignalet op 5 halvtoner.

4 – Transponerer guitarsignalet op 4 halvtoner.

3 – Transponerer guitarsignalet op 3 halvtoner.

2 – Transponerer guitarsignalet op 2 halvtoner.

1 – Transponerer guitarsignalet op 1 halvtone.

SHIFT DOWN

1 – Transponerer guitarsignalet 1 halvtone ned.

2 – Transponerer guitarsignalet ned 2 halvtoner.

3 – Transponerer guitarsignalet ned 3 halvtoner.

4 – Transponerer guitarsignalet ned 4 halvtoner.

5 – Transponerer guitarsignalet ned 5 halvtoner.

6 – Transponerer guitarsignalet ned 6 halvtoner.

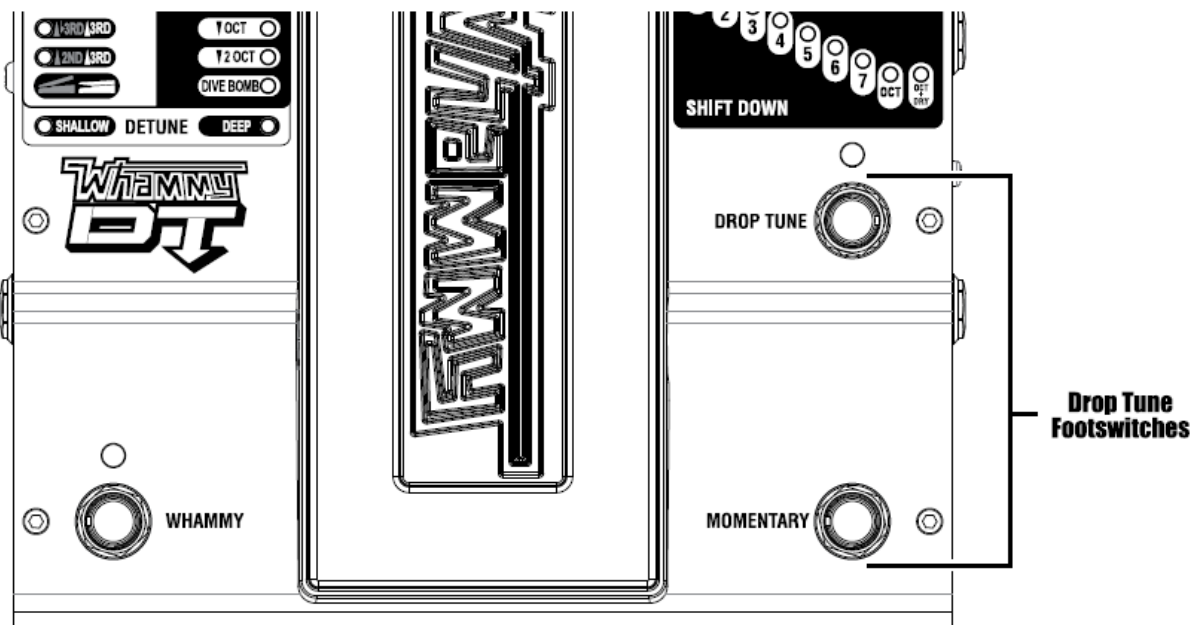
7 – Transponerer guitarsignalet ned 7 halvtoner.

OCT – Transponerer guitarsignalet ned 1 oktav.

OCT + DRY – Transponerer guitarsignalet ned 1 oktav og tilføjer tørt signal.

Drop Tune fodkontakter

Der er to fodkontakter under Drop Tune-effektsektionen. DROP TUNE-fodkontakten bruges til at slå Drop Tune-effekten til og fra, som angivet af LED'en over denne fodkontakt. MOMENTARY-fodkontakten bruges til midlertidigt at aktivere eller omgå effekten, når den trykkes ned. Dette er designet til at skabe hammer-on og pull-off stileffekter med akkorder, der skifter fra en transponeret stemning til normal stemning.



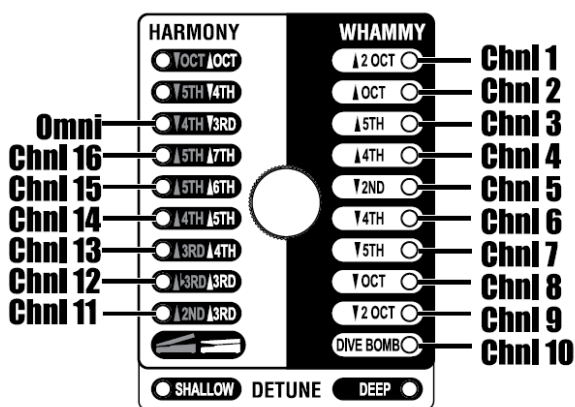
MIDI funktioner

Whammy DT har en MIDI-indgang til modtagelse af indgående MIDI-data. MIDI-beskeder kan vælge en Whammy- eller Drop Tune-effekt og indstille, om disse effekter er i aktiv eller forbigået tilstand. MIDI CC beskeder kan derefter bruges til at styre Whammy Expression Pedal positionen.

MIDI kanal

Whammy DT kan modtage MIDI-beskeder på enhver eller alle MIDI-kanaler. De følgende trin beskriver proceduren for at få adgang til eller ændre MIDI-kanalen:

1. Afbryd strømmen fra Whammy-pedalen.
2. Tryk og hold WHAMMY Effect-fodkontakten nede, mens du tilslutter strømmen igen. En af WHAMMY-effekt-LED'erne begynder at blinke, hvilket indikerer den aktuelt valgte MIDI-kanal.
3. Drej WHAMMY-effekt-knappen for at vælge den ønskede MIDI-kanal ved hjælp af referenceskemaet nedenfor.
4. Tryk på WHAMMY Effect Footswitch igen for at forlade MIDI opsætningsmenuen.

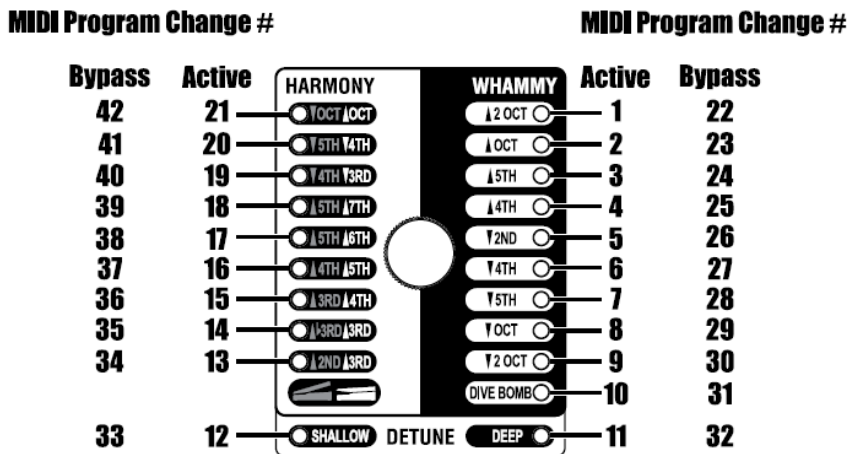


MIDI-programændringer

Whammy DT bruger MIDI Program Change kommandoer til effektvalg. Effekter kan vælges i enten aktiv eller forbigået tilstand.

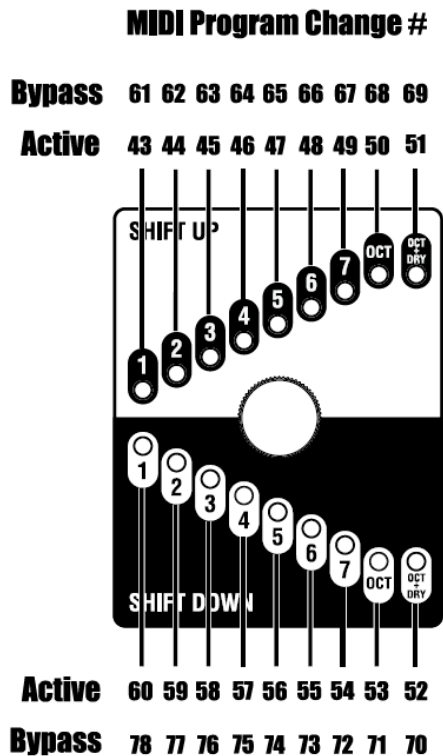
Whammy Effects MIDI Program Change Mapping

Den følgende liste viser programændringskommandoer, der genkendes af Whammy DT og den tilsvarende Whammy-effektindstilling og dens status.



Drop Tune Effects MIDI Program Change Mapping

Den følgende liste skitserer programændringskommandoer, der genkendes af Whammy DT og den tilsvarende Drop Tune-effekt og tilstand.



MIDI Kontinuerlig kontrol

Ved at bruge MIDI-kontinuerlige kontrolkommandoer kan Whammys udtrykspedalposition fjernstyres. MIDI CC11 justerer udtrykspedalens position. En værdi på 0 på MIDI CC11 svarer til en tå op-position og en værdi på 127 svarer til en tå ned-position.

Bypass-tilstande

Der er to valgbare bypass-tilstande tilgængelige i Whammy DT, de er:

- True Bypass
- DSP Bypass

Ægte bypass-tilstand

Fra fabrikken er Whammy DT indstillet til True Bypass Mode. I denne tilstand omgås kredsløbet i Whammy DT fuldstændigt, når både Whammy- og Drop Tune-effekterne er slået fra. Hvis du har skiftet til DSP Bypass Mode og gerne vil skifte tilbage til True Bypass Mode, skal du følge disse trin:

1. Start med strømforsyningen afbrudt fra Whammy DT.
2. Tryk og hold MOMENTARY-fodkontakten nede, og tænd for strøm.
3. Når LED'en DROP TUNE-effekt blinker rødt to gange, skal du slippe MOMENTARY-fodkontakten.

Ægte bypass vil nu blive genaktiveret.

DSP Bypass-tilstand

Fordelen ved at bruge DSP-bypass er, at Drop Tune Momentary-fodkontakten problemfrit kan skifte mellem momentan tændt og slukket tilstand, da det sande bypass-relæ er fjernet fra kredsløbet.

Følg disse trin for at aktivere DSP Bypass Mode:

1. Start med strømforsyningen afbrudt fra Whammy DT.
2. Tryk og hold MOMENTARY-fodkontakten nede, og tænd for strøm.
3. Når LED'en for DROP TUNE-effekten blinker grønt to gange, skal du slippe MOMENTARY-fodkontakten.

DSP bypass er nu aktiveret på Whammy DT. DROP TUNE Effect LED lyser nu grønt, når den er aktiveret, mens DSP bypass er aktiv. DSP bypass vil forblive aktiv, hver gang Whammy DT er tændt, indtil True Bypass er aktiveret igen.

Kalibrering af udtrykspedalen

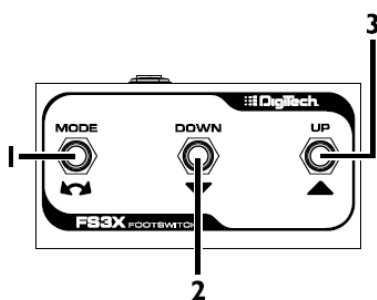
I det usandsynlige tilfælde, at udtrykspedalen ikke reagerer korrekt, eller at tonen ikke bøjes eller vender tilbage til den korrekte tonehøjde, skal den muligvis kalibreres igen. De følgende trin skitserer proceduren for re-kalibrering af ekspressionspedal:

1. Afbryd strømmen fra Whammy-pedalen.
2. Tryk og hold WHAMMY Effect-fodkontakten nede, mens du tilslutter strømmen igen. Dette aktiverer MIDI og kalibreringsopsætning. En af WHAMMY-effekt-LED'erne begynder at blinke, hvilket indikerer den aktuelt valgte MIDI-kanal.
3. Vip ekspressionspedalen helt frem (tå ned), og tryk derefter på DROP TUNE-fodkontakten. Når du trykker på fodkontakten, vil DROP TUNE-effektstatus-LED'en først lyse rødt og derefter skifte til grønt, hvilket indikerer, at Expression Pedal-kalibrering nu er aktiveret. Hvis DROP TUNE-effektstatus-LED'en forbliver rød, skal du sørge for, at udtrykspedalen er vippet helt frem, og tryk på DROP TUNE-fodkontakten, indtil LED'en lyser grønt.
4. Ryg ekspressionspedalen helt tilbage (tå op) og helt frem (tå ned) mindst to gange. SHIFT UP LED'erne vil lyse frem og tilbage (fra 1 til OKT + DRY), når pedalen vippes, hvilket indikerer, at pedalen er ved at kalibrere.
5. Når du er færdig, skal du trykke på WHAMMY Effect Footswitch igen for at afslutte MIDI- og kalibreringsopsætningen og vende tilbage til normal drift.

Dette afslutter ekspressionspedalkalibreringsproceduren.

FS3X funktioner

Den valgfri FS3X Footswitch giver dig håndfri kontrol over at vælge, hvilke Whammy- og Drop Tune-effekter, der skal vælges.



1. Mode Switch: Vælger, hvilken side af Whammy DT FS3X Down/Up-fodkontakterne fjernstyrer. Tryk én gang, og den aktuelt valgte effekt på enten Whammy-siden eller Drop Tune-siden vil blinke 3 gange. Dette indikerer, at ned/op-fodkontakterne vil ændre effekten for denne side.
2. Ned-knap: Ved at trykke på denne knap vælges den næste effekt mod uret på Whammy- eller Drop Tune-effektlisten.
3. Op-kontakt: Ved at trykke på denne knap vælges den næste effekt med uret på Whammy- eller Drop Tune-effektlisten.

Bemærk: FS3X vil vælge effekter på begge sider, uanset om effekten er slået til eller fra. Brug kun et 1/4" TRS-kabel for korrekt drift.

Specifications

Instrument Input Type: 1/4" Unbalanced TS

Max Input Level: +5 dBu

Input Impedance: 1 M Ω

MIDI Input: 5-Pin Din

Footswitch Input: 1/4" TRS – for use with optional FS3X Footpedal

Output Type: 1/4" Unbalanced TS

Max Output Level: +10 dBu

Output Impedance: 1 k Ω

Sample Rate: 44.1 kHz

Frequency Response: 20 Hz to 20 kHz

Signal to Noise Ratio: > -105 dB (A weighted); ref = max level, 22 kHz bandwidth

THD: 0.004% @ 1 kHz; ref = 1 dBu w/ unity gain

A/D Conversion: 24 bit

D/A Conversion: 24 bit

Pitch Bend Range: +2/-3 Octaves

Detune Range: -4 to -30 cents

Drop Tune Range: 1-7 Semitones, Octave, Octave + Dry

Power Consumption: 2.6 Watts (< 288 mA @ 9 VDC)

Power Requirements: 9 VDC External Adapter

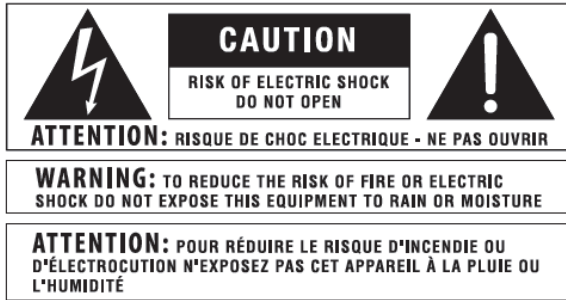
Power Adapter: PS0913DC-01 (US, JA, EU), PS0913DC-02 (AU, UK)

Dimensions: 8.2" (W) x 7.73" (D) x 2.36" (H)

Shipping Weight: 4.5 lbs.

Whammy DT Owner's Manual

OVERENSSTEMMELSE OG SIKKERHEDSINSTRUKTIONER



Symbolerne vist ovenfor er internationalt accepterede symboler, der advarer om potentielle farer ved elektriske produkter. Lynet med pilepunkt i en ligesidet trekant betyder, at der er farlige spændinger i enheden. Udråbstegn i en ligesidet trekant angiver, at det er nødvendigt for brugeren at henvise til brugermanualen.

Disse symboler advarer om, at der ikke er nogen dele inde i enheden, der kan repareres af brugeren. Åbn ikke enheden. Forsøg ikke selv at servicere enheden. Overlad al service til kvalificeret personale. Åbning af chassiset af en eller anden grund vil ugyldiggøre producentens garanti. Gør ikke enheden våd. Hvis der spildes væske på enheden, skal du straks slukke for den og bringe den til service hos en forhandler. Afbryd enheden under storme for at forhindre beskadigelse.

Følgende er vejledende for brug i lav højde; brug ikke dette produkt over 2000m.



OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

Producentens navn: DigiTech

Producentens adresse: 59 Hwagok-ro 61gil, Gangseo-gu, Seoul 07590 Republikken Korea

Erklærer, at produktet:

Produktnavn: WHAMMY DT

Produktmulighed: alle

Overholder følgende produktspecifikationer:

EMC: EN 55032:2015+A11:2020, EN 55035:2017+A11:2020FCC del 15

Supplerende oplysninger:

Produktet overholder hermed kravene i: EMC-direktivet 2014/130/EU, RoHS-direktivet 2002/95/EC, WEEE-direktivet 2002/96/EC, EC-direktivet 278/2009.

Kontakt: CORTEK Corp. 59 Hwagok-ro 61gil Gangseo-gu, Seoul 07590, Republikken Korea / support@digitech.com

ADVARSEL FOR DIN BESKYTTELSE LÆS FØLGENDE:

LÆS DISSE INSTRUKTIONER.

OPBEVAR DISSE INSTRUKTIONER.

HUSK ALLE ADVARSLER.

FØLG ALLE INSTRUKTIONER.

BRUG IKKE DETTE APPARAT I NÆRHEDEN AF VAND.

RENGØR KUN MED EN TØR klud.

KUN TIL INDENDØRS BRUG.

BLOKKER IKKE NOGEN AF VENTILATIONSÅBNINGERNE. INSTALLER I OVERENSSTEMMELSE MED PRODUCENTENS INSTRUKTIONER.

MÅ IKKE INSTALLER I NÆRHEDEN AF NOGEN VARMEKILDER SOM F.eks. RADIATORER, VARMEREGISTER, OVNE ELLER ANDRE APPARATURER (INKLUSIVE FORSTÆRKERE), DER PRODUCERER VARME.

BRUG KUN TILBEHØR/TILBEHØR SPECIFICERET AF PRODUCENTEN.

TAG DETTE APPARAT UD UNDER LYNSTORME, ELLER NÅR DEN UBRUGES I LANGE PERIODER.

Undgå at omgå sikkerhedsformålet med det polariserede stik eller stik med jordforbindelse. Et polariseret stik har to knive, hvor den ene er bredere end den anden. Et stik med jordforbindelse har to knive og et tredje jordstik. Den brede klinge eller det tredje ben er tilvejebragt for din sikkerhed. Hvis det medfølgende stik ikke passer til din stikkontakt, skal du kontakte en elektriker for at få udskiftet den forældede stikkontakt.

Beskyt netledningen mod at blive trådt på eller klemt, især ved stik, stikkontakter og det punkt, hvor de kommer ud af apparatet.

Brug kun med vognstanden, stativbeslaget eller bordet, der er specificeret af producenten, eller som sælges sammen med apparatet. Når en vogn bruges, skal du være forsigtig, når du flytter vognen/apparatkombinationen for at undgå skader ved at vælte.



Overlad al service til kvalificeret servicepersonale. Service er påkrævet, når apparatet er blevet beskadiget på nogen måde, såsom strømforsyningsledning eller stik er beskadiget, væske er blevet spildt, eller genstande er faldet ind i apparatet, apparatet har været udsat for regn eller fugt, ikke fungerer normalt, eller er blevet droppet.

POWER ON/OFF-KNAP: Strømafbryderen, der bruges i dette udstyr, afbryder IKKE forbindelsen fra lysnettet.

NETAFBRYDNING: Stikket skal forblive let at betjene. Ved stativmontering eller installation, hvor stikket ikke er tilgængeligt, skal der indbygges en all-polet hovedafbryder med en kontaktadskillelse på mindst 3 mm i hver pol i den elektriske installation af stativet eller bygningen.

Hvis tilsluttet til 240V-forsyning, skal der bruges en passende CSA/UL-certificeret strømledning til denne forsyning.

U.K. NETSTIK ADVARSEL

Et støbt netstik, der er blevet skåret af ledningen, er usikkert. Bortskaf netstikket på et passende bortskaffelsessted.

DU MÅ ALDRIG UNDER NOGEN OMSTÆNDIGHEDER INDSÆTTE ET BESKADET ELLER SKÆRET NETSTIKKET I EN 13 AMP STIKKONTAKT.

Brug ikke netstikket uden at sikringsdækslet er på plads. Udskiftning af sikringsdæksler kan fås hos din lokale forhandler. Udskiftningssikringer er på 13 ampere og SKAL være ASTA godkendt til BS1362.

SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

BEMÆRKNING TIL KUNDER, HVIS DIN ENHED ER Udstyret MED EN STRØMLEDNING.

ADVARSEL: DETTE APPARAT SKAL TILSLUTES TIL EN STIKKONTAKT MED EN BESKYTTENDE JORDING.

KERNENE I NETLEDNINGEN ER FARVEDE I OVERENSSTEMMELSE MED FØLGENDE KODE:

GRØN OG GUL – JORD / BLÅ – NEUTRAL / BRUNT – LIVE

DA FARVERNE PÅ KERNENE I DETTE APPARATS NETKLEDNING MÅSKE IKKE SAMMENHÆNDER MED DE FARVEDE MÆRKNINGER, SOM IDENTIFICERER TILSLUTNINGERNE I DIT STIK, GÅ DET FØLGENDE:

! DEN KERNE, SOM ER FARVE GRØN OG GUL, SKAL FORBINDES TIL TERMINALEN I STIKKEN MÆRKET MED BOKSTAVET E, ELLER MED JORDSYMBOLET, ELLER FARVET GRØN, ELLER GRØN OG GUL.

! DEN KERNE, SOM ER FARVE BLÅ, SKAL FORBINDES TIL TERMINALEN MÆRKET N ELLER FARVETS SORT.

! DEN KERNE, SOM ER BRUNT, SKAL FORBINDES TIL TERMINALEN MÆRKET L ELLER RØD.

DETTE Udstyr kan kræve brug af en anden strømledning, vedligeholdelsesstik eller begge, afhængig af den tilgængelige strømkilde ved installationen. Hvis det tilbehørsstik skal udskiftes, overvis service til kvalificeret servicepersonale, som skal se nedenfor tabel. Den grønne/gulle ledning skal forbindes direkte til enhederens chassis.

CONDUCTOR		WIRE COLOR	
		Normal	Alt
L	LIVE	BROWN	BLACK
N	NEUTRAL	BLUE	WHITE
E	EARTH GND	GREEN/YEL	GREEN

ADVARSEL: HVIS JORDEN ER BLEVET, KAN VISSE FEJLFORHOLD I ENHEDEN ELLER I SYSTEMET, SOM DEN ER TILSLUTTET TIL, RESULTERE I FULD LINJESPÆNDING MELLEML CHASSIS OG JORDJORD. ALVORLIGE SKADER ELLER DØDSFALD KAN DERFØRES, HVIS CHASSET OG JORDEN RØRES SAMTIDIGT.

ELEKTROMAGNETISK KOMPATIBILITET

Denne enhed overholder del 15 i FCC-reglerne og produktspecifikationerne, der er angivet i overensstemmelseserklæringen. Driften er underlagt følgende to betingelser:

- denne enhed må ikke forårsage skadelig interferens, og
- denne enhed skal acceptere enhver modtaget interferens, inklusive interferens, der kan forårsage uønsket drift.

Brug af denne enhed inden for betydelige elektromagnetiske felter bør undgås.

- Brug kun skærmede forbindelseskabler.



Hvis du ønsker at bortskaffe dette produkt, må du ikke blande det med almindeligt husholdningsaffald. Der er et separat indsamlingssystem for brugte elektroniske produkter i overensstemmelse med lovgivning, der kræver korrekt behandling, genvinding og genanvendelse.

Private husholdninger i EU's 25 medlemslande, i Schweiz og Norge kan returnere deres brugte elektroniske produkter gratis til udpegede indsamlingssteder eller til en forhandler (hvis du køber et lignende nyt). For lande, der ikke er nævnt ovenfor, bedes du kontakte de lokale myndigheder for at få en korrekt bortskaffelsesmetode. Ved at gøre det vil du sikre, at dit bortskaffede produkt gennemgår den nødvendige behandling, nyttiggørelse og genanvendelse og dermed forhindre potentielle negative effekter på miljøet og menneskers sundhed.